



Broj: 02/2-50-8-23-27/14

Sarajevo, 24.1.2014.

IZVJEŠTAJ O RADU

KOMISIJE ZA VANJSKU I TRGOVINSKU POLITIKU, CARINE,

SAOBRĂCAJ I KOMUNIKACIJE

DOMA NARODA

PARLAMENTARNE SKUPŠTINE BOSNE I HERCEGOVINE

ZA PERIOD OD 1.1. DO 31.12.2013.

Sarajevo, januar 2014.

Na osnovu člana 35. stav (2) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine („Službeni glasnik BiH“, br. 33/06, 41/06, 91/06 i 91/07), Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine podnosi Domu naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine sljedeći

IZVJEŠTAJ O RADU

(za period od 1.1.2013. do 31.12.2013.)

Uvodne napomene

Osnovni cilj rada Komisije u izvještajnom periodu bio je da osigura kvalitetnu pripremu rada Doma naroda i što bolje i efikasnije funkcioniranje Doma, a time i Parlamentarne skupštine BiH, kroz provođenje općih opredjeljenja određenih Ustavom BiH i Dejtonskim mirovnim sporazumom, te politikom koju su utvrdili Predsjedništvo BiH, Vijeće ministara BiH i Parlamentarna skupština BiH, kao i ulogom i zadacima Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH.

U skladu s članom 27. Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije:

- prati vođenje vanjske politike koju su utvrdili Predsjedništvo BiH i Vijeće ministara BiH;
- razmatra pitanja saradnje BiH s Ujedinjenim narodima i međunarodnom zajednicom;
- razmatra pitanja međuparlamentarne saradnje s odgovarajućim komisijama parlamenta drugih zemalja;
- razmatra pitanja saradnje s Vijećem Evrope, Interparlamentarnom unijom, Centralnoevropskom inicijativom i Organizacijom za sigurnost i saradnju u Evropi, te drugim međunarodnim organizacijama;
- razmatra pitanja rada s institucijama BiH kompetentnim za pitanja vanjskih poslova i međunarodnih odnosa;
- razmatra aktivnosti stalnih ili privremenih delegacija Parlamentarne skupštine BiH u međuparlamentarnim institucijama;
- razmatra pitanja saglasnosti za ratificiranje međunarodnih ugovora, sporazuma i konvencija;
- razmatra pitanja otkazivanja međunarodnih ugovora, sporazuma i konvencija;
- razmatra pitanja koja se odnose na vanjskotrgovinsku politiku;
- razmatra pitanja koja se odnose na sporazume o međunarodnoj trgovini;
- razmatra pitanja koja se odnose na carinsku politiku;
- razmatra pitanja koja se odnose na tarife, propise i zakone iz svoje oblasti;
- razmatra pitanja koja se odnose na međunarodne obaveze BiH;
- razmatra odnose s međunarodnim trgovinskim institucijama;
- razmatra pitanja koja se odnose na putne isprave;

- razmatra pitanja koja se odnose na boravak i kretanje stranaca;
- razmatra pitanja koja se odnose na uspostavljanje i funkcioniranje zajedničkih i međunarodnih komunikacija;
- razmatra pitanja koja se odnose na reguliranje međuentitetskog saobraćaja;
- razmatra pitanja koja se odnose na kontrolu zračnog saobraćaja;
- razmatra pitanja koja se odnose na kontrolu frekvencija;
- razmatra i druga pitanja iz oblasti međunarodnih i vanjskih poslova, vanjske trgovine, carina, saobraćaja i komunikacija.

POGLAVLJE I. SJEDNICE KOMISIJE

Odjeljak A: Statistički podaci o sjednicama

Kako je predviđeno Odjeljkom D. (Opće odredbe o komisijama), članom 31. stav (1) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH: „Komisija nema više od šest članova. Preraspodjela mesta mora biti srazmjerna klubovima naroda u Domu, od kojih su dvije trećine članova izabrane s teritorije Federacije BiH, a jedna trećina s teritorije Republike Srpske.“

U skladu s tim, članovi Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda tokom 2013. godine bili su: Hasan Bećirović, predsjedavajući Komisije, Stjepan Krešić, prvi zamjenik predsjedavajućeg, Staša Košarac, drugi zamjenik predsjedavajućeg, te Nermina Kapetanović, Borjana Krišto i Ognjen Tadić, članovi Komisije.

Sjednicu Komisije saziva predsjedavajući Komisije, u skladu s članom 38. Poslovnika, i to, u pravilu, pet dana prije održavanja sjednice, osim ako ne postoje opravdani razlozi za njeno sazivanje u kraćem vremenu.

Predsjedavajući Komisije, u saradnji sa sekretarom, organizira rad Komisije. Za svaku godinu priprema se radni plan, čiji su sadržaj i rokovi za realiziranje postavljeni okvirno, prema očekivanim aktivnostima na nivou Bosne i Hercegovine i prema potrebnoj koordinaciji s drugim tijelima nadležnim za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije. Moguće je pomjerati rokove za razmatranje pitanja iz plana, zavisno od vremena dospijevanja materijala od nadležnih institucija, sa osnovnim ciljem da se materijali što kraće zadržavaju u Komisiji i u parlamentarnoj proceduri. Datumi održavanja svake sjednice, te prisustvo članova Komisije sjednicama mogu se vidjeti u tabelarnom prikazu (prilog).

Zavisno od dnevnog reda, odnosno broja materijala čije je razmatranje predviđeno za određenu sjednicu, određuje se i vrijeme trajanja sjednice. Treba napomenuti da se nikada tačno ne određuje trenutak završetka određene sjednice Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije. Naime, uvijek se omogućava i ostavlja dovoljno vremena izvjestiocima, predlagačima i članovima Komisije da iskažu svoje mišljenje, stav ili postave pitanje u vezi s materijalom o kojem se raspravlja.

Komisija je u izvještajnom periodu održala osam sjednica:

- | | | |
|----------------|--------|------------------------|
| – 19. sjednica | 16.1. | 20 tačaka dnevnog reda |
| – 20. sjednica | 25.2. | 15 tačaka dnevnog reda |
| – 21. sjednica | 10.4. | 14 tačaka dnevnog reda |
| – 22. sjednica | 21.5. | 22 tačke dnevnog reda |
| – 23. sjednica | 22.7. | 24 tačke dnevnog reda |
| – 24. sjednica | 11.9. | 10 tačaka dnevnog reda |
| – 25. sjednica | 4.11. | 24 tačke dnevnog reda |
| – 26. sjednica | 16.12. | 14 tačaka dnevnog reda |

Na sjednicama Komisije razmatrane su ukupno 143 tačke dnevnog reda, što je u prosjeku 18 tačaka po sjednici.

Komisiju u njenom radu opslužuje Ured sekretara Komisije. Opći i posebni poslovi koje obavlja Ured sekretara Komisije regulirani su čl. 21. i 29. Pravilnika o unutrašnjoj organizaciji i sistematizaciji radnih mjesta u Sekretarijatu Parlamentarne skupštine BiH. Aktivnosti na sjednici bilježi sekretar Komisije. U saradnji s predsjedavajućim, sekretar Komisije izrađuje zapisnik koji članovi Komisije usvajaju, u pravilu, na narednoj zakazanoj sjednici.

U Uredu sekretara zaposlena su dva državna službenika: sekretar Komisije (Nenad Pandurević) i stručna saradnica (Dobrinka Savić).

Odjeljak B. Zakonodavne aktivnosti

U izvještajnom periodu Komisija je razmatrala dva prijedloga zakona, i to:

1. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o zaštiti novih sorti bilja u Bosni i Hercegovini, predlagač: Vijeće ministara BiH, broj: 01,02-02-1-2/13, od 9.1.2013., i
2. Prijedlog zakona o izmjeni i dopuni Zakona o akcizama u Bosni i Hercegovini, predlagač: Vijeće ministara BiH, broj: 01,02-02-1-44/13, od 20.9.2013. (druga komisijska faza).

Tokom razmatranja u prvoj komisijskoj fazi za prijedloge zakona Komisija je pribavila mišljenja Direkcije za evropske integracije BiH, u skladu s članom 98. Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH. Komisija je za prijedloge zakona blagovremeno dostavila mišljenja Domu naroda, a za prijedloge zakona razmatrane u drugoj komisijskoj fazi Domu naroda su blagovremeno dostavljeni izvještaji.

Za prijedloge zakona u drugoj komisijskoj fazi blagovremeno su obavljene sve aktivnosti u vezi s podnošenjem amandmana, počevši od prijema amandmana, usaglašavanja između podnositelaca te usvajanja zakona u identičnom tekstu.

Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o zaštiti novih sorti bilja u Bosni i Hercegovini usvojen je u Domu naroda i objavljen u „Službenom glasniku BiH“ u 2013. godini, dok će se Prijedlog zakona o izmjeni i dopuni Zakona o akcizama u Bosni i Hercegovini u drugom čitanju razmatrati u 2014. godini.

Na osnovu programa rada Vijeća ministara BiH za 2012. i 2013., a koji su poslužili kao osnov za izradu Orijentacionog plana Komisije, bilo je predviđeno da u parlamentarnu proceduru bude upućeno ukupno 25 prijedloga zakona iz nadležnosti Komisije. Istina, Prijedlog zakona o izmjeni i dopuni Zakona o akcizama u Bosni i Hercegovini, prema Poslovniku Doma naroda, ne spada u nadležnost Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije, ali je Komisija navedeni prijedlog zakona razmatrala na osnovu zaduženja Kolegija Doma naroda.

Osim dva prijedloga zakona koje je Komisija razmatrala, Dom naroda je, od zakona koji spadaju u nadležnost Komisije, po hitnom postupku usvojio još Zakon o izmjeni i dopunama Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora, Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o Spoljnotrgovinskoj komori Bosne i Hercegovine i Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o putnim ispravama, a u parlamentarnu procedure radi razmatranja po hitnom postupku dostavljen je i Prijedlog zakona o izmjenama Zakona o osnivanju Kompanije za prenos električne energije u Bosni i Hercegovini.

Međutim, u parlamentarnu proceduru u 2013. godini nisu dostavljeni, iako su bili predviđeni Planom rada, sljedeći prijedlozi zakona: *Prijedlog zakona o vinu Bosne i Hercegovine, rijedlog zakona o međunarodnom i međuentitetskom drumskom prijevozu, Prijedlog zakona o mjeriteljstvu Bosne i Hercegovine, Prijedlog zakona o izmjeni i dopuni Zakona o zaštiti potrošača u BiH, Prijedlog zakona o tehničkim zahtjevima za proizvode i ocjenjivanju usklađenosti, Prijedlog zakona o javnim putevima BiH, Prijedlog zakona o Agenciji za razvoj informatičkog društva BiH, Prijedlog zakona o obligacionim odnosima u civilnom zrakoplovstvu, Prijedlog zakona o carinskoj politici Bosne i Hercegovine, Prijedlog zakona o carinskim prekršajima, Prijedlog zakona o međunarodnoj i međuentitetskoj unutrašnjoj plovidbi BiH, Prijedlog zakona o pomorskom dobru i pomorskoj plovidbi, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o željeznicama BiH, Prijedlog zakona o organskoj proizvodnji u BiH, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama zakona o poljoprivredi, ishrani i ruralnom razvoju, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o Javnom RTV sistemu BiH, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o Javnom RTV servisu BiH, Prijedlog zakona o poštama Bosne i Hercegovine, Prijedlog zakona o elektronskim komunikacijama, Prijedlog zakona o plinu, Prijedlog zakona o zaštiti okoliša u BiH i Prijedlog zakona o nedopuštenom oglašavanju.*

Odjeljak C. Međunarodni sporazumi

U navedenom periodu ukupno je razmatrano 90 međunarodnih pravnih akata:

1. Izmjena br. 1. Ugovora o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke, potpisana 22.12.2006. u Sarajevu i 8.1.2007. u Luksemburgu – *Obnova električne energije II.* (FI N° 23.871);
2. Amandman na Sporazum o izmjenama i dopunama Ugovora o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke – *Bosna i Hercegovina, Projekat cesta (Sarajevska zaobilaznica)* FI N° 20.515 – SERAPIS N° 1998 – 2395;
3. Sporazum o zajmu (Dodatno finansiranje za Projekat poboljšanja pristupa malih i srednjih preduzeća finansijskim sredstvima) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj;
4. Sporazum o finansiranju (Projekat razvoja navodnjavanja) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne razvojne asocijacije;
5. Prvi amandman na Sporazum koji se odnosi na Kreditni sporazum potpisana 21.3.2011. za finansiranje Projekta isporuke opreme i obavljanja usluga za dvije bolnice u Sarajevu između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH (zajmoprimac), i UniCredit Bank Austria AG Beč, Austria (banka);
6. Sporazum o IPA grantu EK (Projekat rehabilitacije plovнog puta rijeke Save) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj koja djeluje u ulozi administratora Evropske komisije za Trust fond Instrumenta za pretpriступnu pomoć Evropske unije;
7. Sporazum o IPA grantu EK (Drugi projekat upravljanja čvrstim otpadom: Mostar i Banja Luka) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj koja djeluje u ulozi administratora Evropske komisije za Trust fond Pretpriступnog instrumenta Evropske unije, koji je potpisana 24.7.2012. u Sarajevu, i Amandmana na Sporazum o IPA grantu EK (TF br. 011456), koji je potpisana 8.8.2012. u Washingtonu i 22.8.2012. u Sarajevu;
8. Memorandum o razumijevanju između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Islamske Republike Iran o saradnji u oblasti turizma;
9. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Makedonije o saradnji u oblasti zdravstva i medicinskih nauka;
10. Provedbeni protokol između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Češke Republike uz Sporazum između Evropske zajednice i Bosne i Hercegovine o readmisiji lica koja borave bez dozvola;
11. Memorandum o razumijevanju između Evropske unije i Bosne i Hercegovine o učešću Bosne i Hercegovine u Programu „Evropa za građane“;
12. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Moldavije o pravnoj pomoći u građanskim i krivičnim stvarima;
13. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Islamske Republike Pakistan o odbrambenoj saradnji;

14. Sporazum o finansiranju - *Tehnička pomoć za autoput na Koridoru 5c – BiH* (Tehnička pomoć u sklopu investicionog okvira za Zapadni Balkan) između Evropske investicione banke i Bosne i Hercegovine i JP Autoceste FBiH d.o.o. Mostar;
15. Sporazum o kreditu (Projekat „Modernizacija Univerziteta u Bihaću“) između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Raiffeisen Bank International AG;
16. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije o programu prekogranične saradnje Bosna i Hercegovina – Srbija u okviru komponente Prekogranična saradnja programa IPA za 2011. godinu, nadležnost: Ministarstvo finansija i trezora BiH;
17. Dodatak 1 Sporazuma o finansiranju koji se odnosi na državni program za Bosnu i Hercegovinu – Dio II. po IPA komponenti tranzicijske pomoći i jačanja institucija za 2009. godinu;
18. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije koji se odnosi na Horizontalni program o nuklearnoj sigurnosti i zaštiti od zračenja u okviru Instrumenta pretpriistupne pomoći za 2011. godinu;
19. Protokol između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Rumunije o provođenju Sporazuma između Evropske zajednice i Bosne i Hercegovine o readmisiji lica koja borave bez dozvole (protokol);
20. Sigurnosni sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Kraljevine Norveške;
21. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Hrvatske o saradnji u oblasti odbrane;
22. Sporazum o grantu u okviru IPA 2010 – Nacionalni program za Bosnu i Hercegovinu, Dio 1 – Vodovod i kanalizacija u RS-u – između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke;
23. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine, Evropske komisije i Zajedničkog upravljačkog tijela koje se nalazi u Francuskoj, u vezi s integracijom sredstava iz Instrumenta pretpriistupne pomoći unutar transnacionalnog programa saradnje Mediteran za pomoć iz Evropskog regionalnog razvojnog fonda u okviru cilja Evropske teritorijalne saradnje (podijeljeno upravljanje);
24. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije o programu prekogranične saradnje Hrvatska – Bosna i Hercegovina u okviru komponente prekogranična saradnja programa IPA za 2011. godinu;
25. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije o programu prekogranične saradnje Bosna i Hercegovina – Crna Gora u okviru komponente Prekogranična saradnja programa IPA za 2011. godinu;
26. Dopuna Ugovora o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o međugraničnom programu Bosna i Hercegovina – Crna Gora u sklopu IPA-ine komponente međugranične saradnje za 2009. godinu;
27. Ugovor o izručenju između Bosne i Hercegovine i Crne Gore;

28. Dodatak 1 Finansijskom sporazumu za Horizontalni program nuklearne sigurnosti i zaštite od radijacije po Instrumentu za pretpriestupnu pomoć za 2009. godinu;
29. Sporazum o grantu EK IPA (Projekat zaštite kvaliteta vode: Potprojekat za vodu i kanalizaciju Živinice) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj u svojstvu administratora Evropske komisije za Trust fond Instrumenta pretpriestupne pomoći Evropske unije;
30. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Azerbejdžan o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja i sprečavanju fiskalne utaje u odnosu na poreze na dohodak i imovinu;
31. Izmjene Statuta Međunarodnog monetarnog fonda za reformu Izvršnog odbora;
32. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u vezi s višekorisničkim programom za TEMPUS 2012. u sklopu Instrumenta pretpriestupne pomoći;
33. Sporazum o grantu između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj za Projekat tehničke podrške za unapređivanje investicione klime i institucijsko jačanje;
34. Ugovor o pravnoj pomoći u građanskim i privrednim stvarima između Bosne i Hercegovine i Narodne Demokratske Republike Alžir;
35. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Narodne Demokratske Republike Alžir o međusobnom pružanju pravne pomoći u krivičnim stvarima;
36. Ugovor o ekstradiciji između Bosne i Hercegovine i Narodne Demokratske Republike Alžir;
37. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Moldavije o readmisiji lica s nedozvoljenim boravkom;
38. Dodatni sporazum o finansiranju 2 na Sporazum o finansiranju i projektu od 12.10.2009. između KfW-a, Frankfurt na Majni, i Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH (primalac), kao i Republike Srpske, koju zastupa Ministarstvo finansija RS, i Grada Banje Luke (agencija za izvršenje projekta), na iznos od 1.470.000,00 eura – Gradske vodovodni i kanalizacioni sistem u Banjoj Luci, Komponenta 1 - Vodosnabdijevanje i Komponenta 2 - Sistemi kanalizacije (projekat);
39. Prvi amandman na Sporazum koji se odnosi na Sporazum o kreditu od 20.7.2010. za finansiranje Projekta nabavke, instalacije, obuke i održavanja medicinske i nemedicinske opreme i usluga u Kantonalnoj bolnici u Orašju, između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Unicredit Bank Austria AG;
40. Sporazum o grantu EK IPA Dio 1 (Projekat otpadnih voda za Sarajevo) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj u ulozi administratora Evropske komisije za Trust fond za Pretpriestupni instrument Evropske unije;
41. Prvi amandman na Sporazum koji se odnosi na Sporazum o kreditu, sklopljen 27.12.2010., za finansiranje obnove i proširenje kanalizacionog sistema u Gradišci, između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Unicredit Bank Austria AG;

42. Amandman br. 2 na Ugovor o finansiranju, sklopljen između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke 21.12.2005. u Sarajevu i 28.12.2005. u Luksemburgu, s naknadnim izmjenama – *Finansiranje Projekta Željeznice II. (FI N° 23.3769)*;
43. Amandman br. 1 na Ugovor o finansiranju sklopljen između Evropske investicione banke, Bosne i Hercegovine i Federacije Bosne i Hercegovine 15.7.2008. u Sarajevu i 18.8.2008. u Luksemburgu – *Voda i sanitacija Federacije BiH (FI 24.569)*;
44. Dopuna br. 1 Finansijskog sporazuma o državnom programu za Bosnu i Hercegovinu – Dio I. u okviru IPA-e – komponenta pomoći u tranziciji i izgradnji institucija za 2010. godinu;
45. Sporazum o finansiranju (Projekat registracije nekretnina) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne asocijacije za razvoj;
46. Sporazum o finansiranju i projektu između KFW-a, Frankfurt na Majni (KfW), i Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH (primalac), kao i Federacije Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Federalno ministarstvo finansija (FBiH) i Općine Bihać (agencija za izvršenje projekta) na iznos do 2.940.000,00 eura – *Prikupljanje i tretman otpadnih voda Bihać* (projekat);
47. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Narodne Republike Kine o ekstradiciji;
48. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Narodne Republike Kine o pravnoj pomoći u građanskim i privrednim stvarima;
49. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Narodne Republike Kine o međusobnom pružanju pravne pomoći u krivičnim stvarima;
50. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Hrvatske o izručenju;
51. Ugovor o transferu osuđenih lica između Bosne i Hercegovine i Republike Indije;
52. Dvogodišnji sporazum o saradnji između Bosne i Hercegovine i Regionalnog ureda Svjetske zdravstvene organizacije za Evropu za 2012. – 2013.;
53. Dodatni protokol između Bosne i Hercegovine i Republike Hrvatske o izmjenama i dopunama Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Hrvatske o podsticanju i uzajamnoj zaštiti ulaganja;
54. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Hrvatske o uzajamnom ukidanju viza, potpisani 5.12.2003.;
55. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Azerbejdžan o ukidanju viza za nosioce diplomatskih i službenih pasoša;
56. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Ruske Federacije o uslovima uzajamnih putovanja državljana Bosne i Hercegovine i državljana Ruske Federacije;
57. Izmjene i dopune člana XII. (c) (ii) Sporazuma o Međunarodnoj organizaciji za satelitske telekomunikacije – ITSO, usvojene na 31. vanrednom sastanku Skupštine ITSO-a;
58. Konvencija Vijeća Evrope o sprečavanju i borbi protiv nasilja nad ženama i nasilja u porodici (ETS 210);
59. Sporazum o kreditu, finansiranju i projektu između KfW-a, Frankfurt na Majni (zajmodavac) i Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora

- (zajmoprimac), i Republike Srpske, koju zastupa Ministarstvo finansija Republike Srpske, i Hidroelektrane na Trebišnjici (HET) (agencija za izvršenje projekta) za 10.000.000,00 eura – *Sanacija HE Trebinje 1, Faza III.*;
60. Sporazum o ekonomskoj saradnji između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Rumunije;
 61. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Kraljevine Norveške o realizaciji Projekta „Javne službe za tržište nekretnina i evropske integracije“;
 62. Memorandum o razumijevanju u vezi s provođenjem Programa dostojanstvenog rada za Bosnu i Hercegovinu 2012.;
 63. Okvirni sporazum o kreditu između Bosne i Hercegovine i Razvojne banke Vijeća Evrope;
 64. Prvi sporazum o izmjenama Kreditnog sporazuma (Projekat „Modernizacija Univerziteta u Banjoj Luci“), između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Raiffeisen Bank International AG;
 65. SIDA BiH Munic Wat-San Invest grant Sporazum o grantu (Investicioni grant za općinski vodovod i kanalizaciju) između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke;
 66. Ugovor broj 1 o amandmanu na Ugovor o zajmu zaključen 28.10.2008. – *Projekat Koridor 5c*, između Bosne i Hercegovine i Evropske banke za obnovu i razvoj;
 67. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u vezi s Državnim programom za 2012. godinu u okviru Instrumenta prepristupne pomoći;
 68. Ugovor o zajmu (Projekat kanalizacije Cazin) između Bosne i Hercegovine i Evropske banke za obnovu i razvoj;
 69. Sporazum o zajmu između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH (zajmoprimac), i ERSTE Bank Der Österreichischen Sparkassen AG, Austria (zajmodavac) – *Projekat nabavke medicinske opreme za zdravstvene ustanove u Unsko-sanskom kantonu*;
 70. Dopuna br. 1 Finansijskog sporazuma o državnom programu za Bosnu i Hercegovinu – Dio I. u okviru IPA-e – komponenta pomoći u tranziciji i izgradnji institucija za 2009. godinu;
 71. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u vezi s „IPA programom jadranske prekogranične saradnje“ u okviru Instrumenta za prepristupnu pomoć;
 72. Amandman br. 2 na Ugovor o finansiranju sklopljen između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke 26.3.2007. u Sarajevu, s naknadnim izmjenama – *Projekat obnove puteva u Federaciji BiH (FIN 23.924)*;
 73. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Hrvatske o graničnim prijelazima;
 74. Sporazum između Bosne i Hercegovine i Republike Hrvatske o pograničnom saobraćaju, nadležnost: Ministarstvo sigurnosti BiH, broj: 01,02-05-2-1056/13, od 7.10.2013.;
 75. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije o predaji i prihvatu lica čiji je ulazak ili boravak nezakonit;
 76. Protokol između Ministarstva sigurnosti Bosne i Hercegovine i Ministarstva unutrašnjih poslova Republike Srbije o provođenju Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i

- Hercegovine i Vlade Republike Srbije o predaji i prihvatu lica čiji je ulazak ili boravak nezakonit;
77. Zajednička izjava o tumačenju i primjeni člana 11. Sporazuma o slobodnom tranzitu preko teritorije Republike Hrvatske u i iz Luke Ploče i preko teritorije Bosne i Hercegovine u Neumu;
 78. Sporazum između Ministarstva civilnih poslova Bosne i Hercegovine i Ministarstva obrazovanja Republike Azerbejdžan o saradnji u oblasti obrazovanja;
 79. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Latvije o međunarodnom drumskom prijevozu;
 80. Sporazum između Bosne i Hercegovine i Češke Republike o međunarodnom cestovnom prijevozu;
 81. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Turske o saradnji u oblasti odbrambene industrije;
 82. Treći amandman na Kreditni sporazum od 31.5.2010. (Projekat „Bolnica Bijeljina“), sklopljen između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH kao zajmoprimac, i Raiffeisen Bank International AG kao zajmodavac;
 83. Okvirni sporazum između Razvojne banke Vijeća Evrope i Bosne i Hercegovine u vezi s Regionalnim programom za stambeno zbrinjavanje;
 84. Dopuna br. 2 Sporazuma o finansiranju koji se odnosi na državni program za Bosnu i Hercegovinu – Dio II. u okviru IPA-e – komponenta pomoći u tranziciji i izgradnji institucija za 2009. godinu;
 85. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Srbija u okviru Instrumenta za prepristupnu pomoć za 2012. godinu;
 86. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Crna Gora u okviru Instrumenta za prepristupnu pomoć za 2012. godinu;
 87. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Savezne Republike Njemačke o finansijskoj saradnji u 2010. godini;
 88. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Savezne Republike Njemačke o finansijskoj saradnji u 2011. godini;
 89. Protokol o načinu razmjene informacija i podataka između Državne regulatorne agencije za radijacijsku i nuklearnu sigurnost Bosne i Hercegovine i Državnog zavoda za radiološku i nuklearnu sigurnost Republike Hrvatske;
 90. Sporazum između Bosne i Hercegovine i Kneževine Lihtenštajn o readmisiji lica koja borave bez dozvole i Provedbenog protokola uz Sporazum između Bosne i Hercegovine i Kneževine Lihtenštajn o readmisiji lica koja borave bez dozvole, nadležnost: Ministarstvo sigurnosti BiH.

Nadležna ministarstva blagovremeno su obavještavana o razmatranju sporazuma iz njihove nadležnosti i njihovi predstavnici su prisustvovali sjednicama Komisije.

Za sve međunarodne ugovore razmatrane na sjednicama Komisija je blagovremeno dostavila izvještaje Domu naroda s prijedlogom Komisije za davanje saglasnosti za ratifikaciju, odnosno otkazivanje međunarodnog sporazuma.

Odjeljak D. Izvještaji institucija Bosne i Hercegovine

U toku 2013. godine na sjednicama Komisije razmatrani su sljedeći izvještaji o aktivnostima institucija BiH koje spadaju u nadležnost Komisije, i to:

1. Izvještaj o radu i poslovanju Radio-televizije Bosne i Hercegovine za 2011. godinu;
2. Izvještaj o radu i finansijski izvještaj Agencije za poštanski saobraćaj Bosne i Hercegovine za 2012. godinu;
3. Izvještaj o radu Državne regulatorne komisije za električnu energiju u 2012. godini;
4. Izvještaj o radu Upravnog odbora Izvozno-kreditne agencije Bosne i Hercegovine za 2012. godinu;
5. Izvještaj o radu i poslovanju BHRT-a za 2012. godinu, Finansijski plan i Planovi programa za 2013. godinu;
6. Dopuna Izvještaja o radu Izvozno-kreditne agencije BiH za 2012.;
7. Izvještaj o radu Vijeća ministara BiH za 2012. godinu u dijelu nadležnosti Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH;
8. Izvještaj o radu iz oblasti poljoprivrede za 2012.;
9. Peti izvještaj o realizaciji mjera za poboljšanje uslova poslovanja u poljoprivrednoj proizvodnji i prehrabenoj industriji Bosne i Hercegovine – završni izvještaj.

Komisija je blagovremeno razmotrla sve dostavljene izvještaje, a Domu naroda su dostavljena mišljenja Komisije o svim navedenim izvještajima.

Odjeljak E. Imenovanja

U izvještajnom periodu Komisija je razmatrala i prijedloge za produženje mandata kao i za imenovanje članova Upravnog odbora Javnog radiotelevizijskog servisa Bosne i Hercegovine:

1. Produženje mandata članu Upravnog odbora BHRT-a iz reda ostalih;
2. Rang-lista kandidata za člana Upravnog odbora Javnog radiotelevizijskog servisa Bosne i Hercegovine iz reda ostalih.

Odjeljak F. Izvještaji i informacije Ministarstva vanjskih poslova BiH

S obzirom na svoju nadležnost i u oblasti vanjskih poslova, Komisija na svojim sjednicama redovno razmatra informacije i izvještaje koje Ministarstvo vanjskih poslova BiH dostavlja Parlamentarnoj skupštini BiH. U izvještajnom periodu Komisija je razmatrala ukupno 34 informacije i dopisa Ministarstva vanjskih poslova BiH. Sjednicama Komisije na kojima su razmatrane ove informacije prisustvovali su predstavnici Ministarstva vanjskih poslova BiH i dodatno ih obrazlagali, u zavisnosti od interesa članova Komisije. Sve informacije primljene su k znanju.

Odjeljak G. Izvještaji o međunarodnim aktivnostima

U okviru svoje nadležnosti, a na osnovu odredbi Pravilnika o međunarodnim aktivnostima Parlamentarne skupštine BiH, na sjednicama Komisije u navedenom periodu razmatrano je ukupno 15 izvještaja sa službenih putovanja parlamentarnih komisija i delegacija. Sve izvještaje Komisija je primila k znanju.

Odjeljak H. Ostali izvještaji i informacije

Osim izvještaja o radu, Komisija je u okviru svoje nadležnosti razmatrala i druge vrste informacija i dokumenata, od kojih izdvajamo samo najznačajnije:

1. Prijedlog izvještaja o radu Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda PSBiH za 2012. godinu;
2. Prijedlog orijentacionog plana rada Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda PSBiH za 2013. godinu;

3. Obavljenje Zajedničkog kolegija oba doma PSBiH u vezi s Rezolucijom Evropskog parlamenta o proširenju, broj: 01.02-50-12-18-18,7/13, od 14.3.2013.;
4. Informacija o donesenim zaključcima Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH i stepenu njihove realizacije (akt Kolegija Doma naroda PSBiH, broj: 02-50-19-193/13, od 7.2.2013.);
5. Razmatranje Prijedloga uputstva o metodologiji izrade izvještaja o radu komisija Parlamentarne skupštine BiH, broj: 03-02-4-574/13, od 11.6.2013.

Nakon razmatranja na sjednicama Komisije, pripremljeni su i Kolegiju Doma naroda, odnosno Domu naroda (u zavisnosti od sadržaja materijala) dostavljeni izvještaji o stavovima Komisije za svaki od navedenih materijala.

POGLAVLJE II. OSTALE AKTIVNOSTI KOMISIJE

Osim redovnih sjednica Komisije, Komisija je u 2013. učestvovala i u drugim aktivnostima:

- Učešće predstavnika Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda na Forumu o obnovljivoj energiji „Međunarodna saradnja za energetsku revoluciju“, Brisel, 7. i 8.3.2013.;
- Okrugli sto o temi: „Bijela knjiga o vanjskotrgovinskoj politici BiH“, Sarajevo, 27.6.2013., u organizaciji Projekta EU „Podrška trgovinskoj politici i izgradnja kapaciteta i BiH“ - *EUTPP2*;
- Konferencija „Tržište električne energije – naredni koraci“, Neum, 23. i 24.9.2013.;
- Sastanak članova Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda i Komisije za vanjske poslove Predstavničkog doma PSBiH s delegacijom Parlamenta Velike Britanije, 1.10.2013.;
- Stručna debata o temi: „Obaveze Bosne i Hercegovine u primjeni pravne tečevine Evropske unije u sektoru energetike prema Sporazumu o Energetskoj zajednici“, Sarajevo, 26.11.2013.

POGLAVLJE III. ZAKLJUČAK

Može se konstatirati da je rad Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH u 2013. godini bio uspješan. Rad Komisije u najvećoj mjeri zavisio je od materijala koje je dostavilo Vijeće ministara BiH, odnosno Predsjedništvo BiH.

Svi materijali iz nadležnosti Komisije blagovremeno su razmatrani, a svi izvještaji, mišljenja i drugi akti blagovremeno su dostavljeni predsjedavajućem, odnosno Kolegiju Doma naroda na daljnji postupak.

Osim toga, članovi Komisije prisustvovali su i drugim sastancima i skupovima na kojima su razmatrane teme i pitanja iz nadležnosti Komisije.

Svojim radom Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH u 2013. maksimalno je nastojala doprinijeti uspješnom radu Doma naroda.

Prvi zamjenik
predsjedavajućeg Komisije
Stjepan Krešić

Prilog:

*Tabela 1. Pregled sjednica Komisije s tačkama dnevnog reda i prisustvom, 1.1.-31.12.2013.
Tabela 2. Prisustvo sjednicama Komisije, 1.1. - 31.12.2013.*

Tabela 1. Pregled sjednica Komisije s tačkama dnevnog reda i prisustvom, 1.1.-31.12.2013.

Broj i datum održavanja sjednice	Broj razmatranih tačaka dnevnog reda na sjednici	Prisustvo članova sjednicama Komisije (%)
19. sjednica 16.1.2013.	20	67
20. sjednica 25.2.2013.	15	67
21. sjednica 10.4.2013.	14	67
22. sjednica 21.5.2013.	22	83
23. sjednica 22.7.2013.	24	83
24. sjednica 11.9.2013.	10	67
25. sjednica 4.11.2013.	24	67
26. sjednica 16.12.2013.	14	83
Ukupan broj sjednica: 8	Ukupno: 143	Prosječno prisustvo (%): 73

Tabela 2. Prisustvo sjednicama Komisije, 1.1. - 31.12.2013.

		Hasan Bećirović	Stjepan Krešić	Staša Košarac	Nermina Kapetanović	Borjana Krišto	Ognjen Tadić	Ukupno
19. sjednica	16.1.	+	+	-	-	+	+	4
20. sjednica	25.2.	+	+	+	+	-	-	4
21. sjednica	10.4.	+	+	+	+	-	-	4
22. sjednica	21.5.	+	+	+	+	-	+	5
23. sjednica	22.7.	-	+	+	+	+	+	5
24. sjednica	11.9.	-	+	+	+	-	+	4
25. sjednica	4.11.	-	+	+	+	-	+	4
26. sjednica	16.12.	-	+	+	+	+	+	5
Ukupno		4/8	8/8	7/8	7/8	3/8	6/8	35/48
%		50	100	87,5	87,5	37,5	75	73